

Mi volimo prirodu

WE LOVE NATURE

HR

Jeste li znali da je Hotel Astarea dobio oznaku EU Ecolabel i znak „Prijatelj okoliša”? To znači da:

- hotel ima optimizirano upravljanje okolišem i otpadom, smanjenu potrošnju energije, vode, emisije prijevoza i otpada od hrane
- hotel aktivno smanjuje ugljični otisak, čuva dragocjene resurse i potiče biološku raznolikost
- odsjedanjem u hotelu koji je certificiran Eu Ecolabel oznakom, gosti doprinose očuvanju okoliša i promiču ekološku odgovornost društva.

LASTAVICE

Lastavice prevaljuju i 10.000 km od svojih zimovališta u Africi do nas svakog proljeća radi gniježđenja. Svoj ljetni dom grade i na našim objektima. U rujnu i listopadu vraćaju se u Afriku. Stoga, ako imate sreću da se na vašem balkonu nalazi gnijezdo iz kojeg izviruju glavice ptića, molimo vas za razumijevanje. Nemojte ih uznemiravati i uživajte u njihovoj prisutnosti. Lastavice su potpuno bezopasne, a vrlo korisne jer se hrane insektima.

GB

Did you know that Hotel Astarea has obtained the EU Ecolabel and the "Friend of the Environment" label? This means that :

- The hotel implements optimized environmental and waste management practices, with reduced consumption of energy and water, as well as lowered emissions related to transportation and food waste.
- The hotel actively reduces its carbon footprint, conserves valuable natural resources, and promotes biodiversity.
- By staying at a hotel certified with the EU Ecolabel, guests contribute to environmental preservation and support the promotion of ecological responsibility within society.

SWALLOWS

In the springtime, swallows traverse up to 10,000 km from their African winter grounds in order to reach our region with the aim of nestmaking. They make our buildings their summer homes too, until September/October when they travel back to Africa. So if you're lucky enough to spot a nest on your balcony with baby birdies' heads popping out, please be considerate by not bothering them while enjoying their presence. Swallows are utterly harmless, yet very useful as they feed on insects.



MRAVI

Mravi su iznimni insekti i često se spominju kao simbol radišnosti. Ponekad mogu biti dosadni, no mi držimo da to nije dovoljan razlog za korištenje otrova i zagađivanje. Mravi su prije svega korisni, sasvim bezopasni i dio prirodnog okruženja. Kopanjem tunela u tlu omogućavaju cirkulaciju zraka i tako stvaraju njegovu veću produktivnost. Osim toga, hrane se drugim insektima čije biste prisustvo manje cijenili. Molimo vas da pokušate razumjeti prije nego što odlučite zgaziti.

GUŠTERI

Gušteri su dobroćudni i plahi i više se boje vas nego vi njih. Vole toplinu i ljenčarenje na suncu i hrane se insektima. Često ćete čuti djecu koja uzvikuju: «Mama, vidi kako je lijep!» Budite na trenutak dijete i posvetite i vi malo vremena promatranju ovih zaista lijepih životinjica.

ANTS

Ants are exceptional insects, often mentioned as a symbol of industriousness. They can be something of a nuisance at times, but we think that's no reason for fending them off by employing poisonous, polluting substances. Ants are useful and harmless creatures, part and parcel of our natural surroundings: by digging tunnels in the ground they enable the circulation of air, making it healthier and more conducive. They also feed on other, less desirable insects! Please consider this and think twice before you decide to step on, or even squash them.

LIZARDS

Lizards are good-natured, shy creatures fearing humans more than we fear them. They like warmth and basking in the sun and they feed on insects. You'll often hear children shout, "Look mummy, how cute it is!" – imagine yourself to be a kid, immersed in the contemplation of those beautiful little animals.

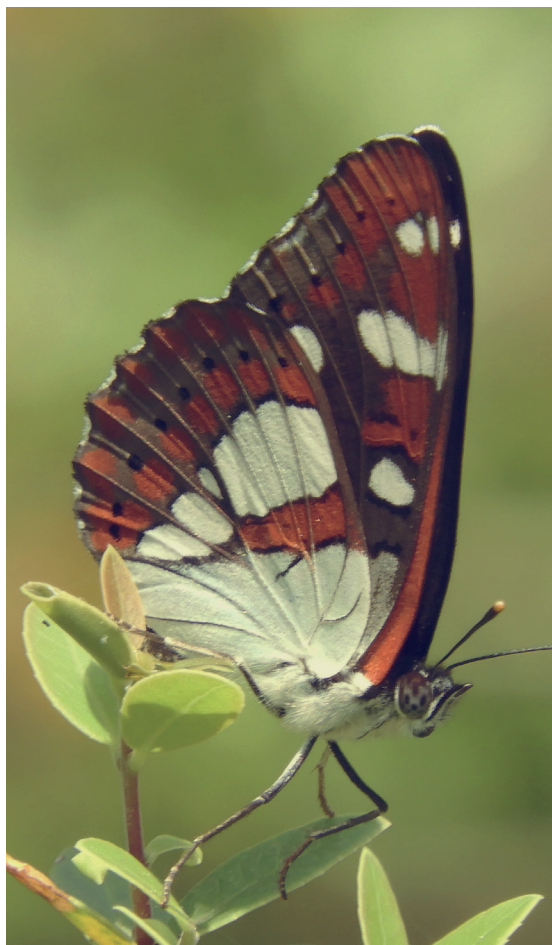


Boje, zvukovi i mirisi zelenih površina radost su za osjetila. Cvijeće poput zvončiča, makova i maslačaka, pčele, bumbari, leptiri i ptice dio su emocionalnosti našeg Mediterana koju nastojimo sačuvati. Potrudili smo se da u našem naselju sačuvamo staništa izvorne flore i faune jer, osim emocija koje izvorna priroda pruža, mi znamo i njenu ekološku vrijednost.

Potičemo tako održavanje prirodnih zelenih zona bogatih biljnim i životinjskim svijetom u prostornom uređenju. Uvjerite se u to i sami kada sa svojih balkona i terasa budete promatrali različite ptice poput sjenice, češljugara, zebe i crvendaća. Kaže se da promatranje ptica donosi male trenutke sreće. Pokušajte. Predložimo izlet na Elafite. Ili krenite kamerom u lov na leptire. Iznenadit ćete se njihovom brojnošću i raznolikošću.

The colours, sounds, and smells of green areas are a joy to the senses. Flowers such as bluebells, poppies and dandelions, animals such as bees, bumblebees, butterflies and birds, are an integral part of the emotional landscape of the Mediterranean we strive to preserve. We've tried hard to safeguard habitats of original flora and fauna in our village, knowing the ecological worth of the native nature quite apart from the positive emotional impact it has on us all.

Foster preservation within urban regions of natural green areas rich with vegetation and wildlife. You will see for yourself when you spot birds such as the titmouse, the goldfinch, the chaffinch, the robin, on your balcony or terrace. It is said that birdwatching breeds happiness – try it for yourself! We suggest a trip to Elafiti Islands. Or you may try your hand at butterfly photohunting – prepare to be surprised by their numbers and diversity.



ASTAREA



Guest Directory

Nastojimo dati svoj doprinos očuvanju prirode i okoliša uvođenjem inovativnih, energetski učinkovitih i ekološki prihvatljivih tehnoloških rješenja poput solarne elektrane i dizalica topline. Poseban naglasak stavljamo na odvojeno prikupljanje otpada, a povećanjem korištenja energije iz obnovljivih izvora direktno doprinosimo smanjenju emisija CO₂.

We aim to contribute to the conservation of nature and the environment by implementing innovative, energy efficient, and environmentally friendly technological solutions, such as solar power plants and heat pumps. We place special emphasis on separate waste collection and we directly contribute to decreasing CO₂ emissions by increasing the use of energy from renewable sources.



SAZNAJTE VIŠE NA:
maistra.com/hr/politika-odrzivosti
LEARN MORE:
maistra.com/sustainability-policy



EU Ecolabel: HR/051/012

